



FIN

Pakkauksen sisältö

- A. Huopäläpivientilevy
- B. Sapluuna
- C. Asennusohje

ENG

Contents

- A. Pass-through plate
- B. Stencil
- C. Installation instructions

SWE

Förpackningens innehåll

- A. Genomföringsskiva
- B. Schablon
- C. Monteringsanvisning

FIN

1. Piirrä pakkauksessa olevan sapluunan avulla aukon ääriviivat ja leikkaa se. Varmista, että aukko tulee kohtisuoraan katon harjaan nähden.
2. Tiivistä läpiviennin ja alushuovan liitoskohta kumibitumilla tai vastaavalla, kattopinnoitteen valmistajan ohjeiden mukaisesti.
3. Aseta läpivienti paikalleen alushuovan päälle. Naulaa läpivientin ulkokehää pitkin kattorakenteeseen. Asenna pintahuopa läpiviennin päälle ja tiivistä pintahuovan ja läpiviennin liitoskohta kumibitumilla tai vastaavalla, kattopinnoitteen valmistajan ohjeiden mukaisesti.
4. Leikkaa pintahuopaan aukko läpivienttiä varten ja tiivistä liitoskohta kumibitumilla tai vastaavalla, kattopinnoitteen valmistajan ohjeiden mukaisesti.
5. Asenna katolle lumieste, jos $L > 1$ m.

ENG

1. Use the stencil in the package to draw the outlines of the hole and cut it. Ensure that the hole is perpendicular to the ridge of the roof.
2. Seal the joint between the pass-through and underlay felt with rubberised bitumen or similar according to the instructions provided by the manufacturer of the roof covering.
3. Place the pass-through on top of the underlay felt. Nail the pass-through to the roof structure along its outer rim. Install the surface felt over the pass-through and seal the joint between the surface felt and the pass-through with rubberised bitumen or similar, in accordance with the instructions provided by the roof covering manufacturer.
4. Cut a hole in the surface felt for the pass-through and seal the connection with rubberised bitumen or similar according to the instructions provided by the manufacturer of the roof covering.
5. Install a snow stop on the roof if $L > 1$ m.

SWE

1. Rita öppningens konturer med hjälp av schablonen som medföljer och säkär ut öppningen. Kontrollera att öppningen är lodrät i förhållande till takåsen.
2. Tätä sammanfogningen mellan genomföringen och underpappen med gummibitumen eller motsvarande enligt anvisningarna av takytbeläggnings tillverkare.
3. Placera genomföringen ovanpå underlagspappen. Spika fast genomföringen längs dess ytterkant i takkonstruktionen. Montera ytpappen över genomföringen och tätä skarven mellan ytpappen och genomföringen med gummibitumen eller motsvarande, enligt takbeläggnings tillverkares anvisningar.
4. Skär ut en öppning i ytpappen för genomföringen och tätä sammanfogningen med gummibitumen eller motsvarande enligt anvisningarna av takytbeläggnings tillverkare.
5. Montera ett snöhinder på taket $L > 1$ m.